

9 септември 2016

„ЕЙ И ЕС - ЗС Марица Изток I“ ЕООД

и

„ПРОСТРИЙМ ТЕХНИК“ ООД

---

ДОГОВОР ЗА ДОСТАВКА НА ТРЪБОПРОВОДНА АРМАТУРА

ДОГОВОР НОМЕР: 1111-AG-PPL

Днес 9.9. 2016 г. се сключи настоящият Договор

**МЕЖДУ:**

(1) „Ей И Ес - ЗС Марица Изток I“ ЕООД, еднолично дружество с ограничена отговорност вписано в Търговския регистър към Агенцията по вписванията с ЕИК 123533834, със седалище и адрес на управление: град Гълъбово 6280, община Гълъбово, област Стара Загора, България, представлявано от Тодор Благов Бележков, в качеството му на Управител (дружество наричано по-долу за краткост „Възложител“), от една страна,

и

(2) „Прострийм Техник“ ООД, дружество с ограничена отговорност вписано в Търговския регистър към Агенцията по вписванията с ЕИК 203987983, със седалище и адрес на управление: бул. Президент Линкълн № 104, гр. София 1632, България, представлявано от Милен Вълчев, в качеството му на Управител (наричано по-долу за краткост „Изпълнител“), от друга страна,

(всеки наричан още „Страна/та“ и общо „Страни/те“).

**КАТО СЕ ВЗЕ ПРЕДВИД СЛЕДНОТО:**

- (A) Възложителят притежава и експлоатира електроцентrale, работеща с въглища, наречена ТЕЦ „Ей И Ес Гълъбово“ и намираща се на Площадката на Възложителя (както е дефинирана по-долу) на адрес: гр. Гълъбово 6280, община Гълъбово, област Стара Загора, България;
- (B) Този документ и приложенията към него представляват споразумението между Възложителя и Изпълнителя по отношение на доставката на Стоката.

**СЕ СКЛЮЧИ НАСТОЯЩИЯТ ДОГОВОР ОТНОСНО СЛЕДНОТО**

**ОБЩИ РАЗПОРЕДБИ:**

**1. Определения и Тълкуване**

В настоящия Договор ще се прилагат следните определения:

„Възложител“ означава Страната, определена като такава в настоящия Договор, включително нейните универсални и частни правоприемници.

„Грижа на добрия търговец“ означава тази степен на умение, прилежност, предпазливост, предвидливост, грижи и работна практика, която би трябвало основателно и по принцип да се очаква от квалифициран и опитен доставчик, отговарящ на приложимото законодателство (занимаващ се със същия тип дейност като тази на Изпълнителя при същите или подобни обстоятелства).

„Дата на доставка“ означава договорената дата или краен срок за Доставка на Стоката.

„ДДС“ означава данък добавена стойност, чийто размер е определен в Закона за данък върху добавената стойност.

„Доставка“ означава доставянето до и разтоварването на Стоката съгласно настоящия Договор на територията на Площадката на Възложителя или на друго място, определено от Възложителя, или което е посочено в този Договор като място на доставка на Стоката, както и извършването на монтаж и/или други съпътстващи Доставката дейности до удовлетворение на Възложителя, като „Доставка“ и „Доставено“ следва да се разбира по същия начин.

„Задължителни разпоредби“ включват всеки закон, устав, правила, подзаконова регламентация или делегирани правомощия за регламентация или други разпореждания, с всички техни изменения, както и други актове, чието приемане първите предвиждат.

„ЗОП“ означава Закон за обществените поръчки.

„Изпълнител“ означава страната, определена за изпълнител на договор за обществена поръчка съгласно решение № 127/22.08.2016 г. за класиране на оферти и определяне на изпълнител на Възложителя и която е ангажирана от Възложителя за доставката на Стоката, включително нейните универсални и частни правоприемници.

„Интелектуална собственост“ е авторско право, всички права, предоставени по силата на който и да е закон или подзаконов нормативен акт или друг задължителен акт, по отношение на изобретения (включително патенти), регистрирани и нерегистрирани търговски марки, регистрирани и нерегистрирани дизайни, схеми и поверителна информация, както и всички други права, произтичащи от интелектуална дейност в областта на промишлеността, науката, литературата или областта на изкуството.

„Необходими одобрения“ означава всички разрешителни, лицензии, разрешения, съгласия, одобрения и сертификати (независимо дали по силата на закон или не), които са необходими за изпълнение на някое от задълженията на Изпълнителя по този Договор, независимо дали се изисква съобразяване със закон или в резултат на правата на трети лица.

„Непредвидени обстоятелства“ са обстоятелства, които са възникнали след сключването на Договора и не са резултат от действие или бездействие на Страните, които не са могли да бъдат предвидени при полагане на дължимата грижа и правят невъзможно изпълнението при договорените условия.

„Обща цена на поръчката“ или „Цена“ означава договорената в настоящия Договор цена, съгласувана за заплащане от Възложителя на Изпълнителя при изпълнението на Договора, в съответствие с условията на настоящия Договор и съответните техни изменения (ако има такива).

„Площадка на Възложителя“ означава ТЕЦ „Ей И Ес Гълъбово“, разположена на адреса на Възложителя.

„Подизпълнител/и“ означава лицето или лицата, посочено/посочени в офертата на Изпълнителя като подизпълнител, както и всяко лице, на което Изпълнителят е възложил доставката на част от Стоката като подизпълнител при спазване на разпоредбите на ЗОП.

„Поръчка за доставка“ или „Поръчка“ означава поръчка за доставка, зададена до Изпълнителя във Формата на Поръчка за доставка.

„Работен ден“ означава всеки ден, различен от събота, неделя и официален празник.

**„Срок за плащане“** означава срокът, посочен в чл. 3.3 на настоящия Договор, освен ако в оферта на Изпълнителя е посочен по-дълъг срок. В този случай се прилага срокът, посочен в оферта.

**„Стока“** означава всички Стоки, които трябва да бъдат доставени съгласно този Договор ведно с всички съпътстващи надлежната им доставка принадлежности и/или услуги, съгласно Техническата спецификация на Възложителя.

**„Техническа спецификация“** означава Техническата спецификация и условия за изпълнение на Възложителя, която е приложение към и неразделна част от Договора.

**„Форсмажор“** означава пожар, експлозия, земетресение, изключително сувори метеорологични условия, война, военни действия, бунт, революция, метеж, военна или узурпаторска власт, гражданска война, терористична атака, физически събития, причинени от въздухоплавателни средства или други летателни апарати или предмети, пуснати от тях, граждански вълнения, безредици, правителствени действия, неочеквани или непредвидими към датата на настоящия договор или всякаква комбинация от горепосочените фактори, доколкото последните са извън разумния контрол на Страната и възпрепятстват Страната да изпълни задълженията си, произтичащи от този договор. За „форсмажор“ ще се считат и обстоятелствата, представляващи непреодолима сила по смисъла на чл. 306 ТЗ.

Заглавията в настоящия Договор имат само указателно значение.

## **2. Предмет на договора**

Възложителят възлага, а Изпълнителят приема срещу посочената в настоящия договор Цена да прехвърли правото на собственост и да достави на Възложителя Стоката, конкретизирана в Специалните условия (Приложение № 1), Техническата спецификация (Приложение № 2), Техническото предложение на Изпълнителя за изпълнение на поръчката (Приложение № 3), Ценовата оферта (Приложение № 4) и условията за изпълнение на обществената поръчка, неразделна част от настоящия договор, при уговорените условия и срокове.

## **3. Цена на Стоката и начин на плащане**

- 3.1. Цената на Стоката е в размера, указан в Специалните условия (Приложение № 1). Посочената Цена е окончателна и е максимално дължимата цена от Възложителя за целия срок на действие на настоящия Договор, и подлежи на изменение само в изрично предвидените в ЗОП случаи.
- 3.2. Цената по чл. 3.1. включва всички разходи на Изпълнителя, включително транспортните разходи за доставка и монтаж (ако е приложимо) на Стоката до Площадката на Възложителя или склада на Възложителя, намиращи се на адреса, указан в Специалните условия (Приложение № 1).
- 3.3. Възложителят ще заплати на Изпълнителя Цена в срок до 30 (тридесет) дни от датата на извършване на доставката и при кумулативното изпълнение на следните условия:
  - (а) Изпълнителят представи оригинал на данъчна фактура, отговоряща на изискванията на Закона за счетоводството; и
  - (б) Изпълнителят представи всички изискуеми документи, съпътстващи Стоката (когато е приложимо), посочени в документацията за участие, като например, но не само, сертификат за качество на Стоката, упътвания/инструкции за ползване,

- монтаж и демонтаж на Стоката, гаранционна и/или сервизна книжка и/или други документи с оглед вида на Стоката и посоченото в Техническата спецификация; и
- (в) бъде извършен преглед на доставената Стока от страна на Възложителя; и
- (г) бъде подписан двустранен приемо-предавателен протокол за преглед и приемане на Стоката без забележки и възражения, включващ минимум следната информация (датата, на която е доставена Стоката, вид на Стоката, количество на Стоката, съпътстваща Стоката документация); и
- (д) при извършване на окончателното плащане от Възложителя, бъдат представени доказателства, че Изпълнителят е заплатил на Подизпълнителя/подизпълнителите си, дължимите им от него парични суми във връзка с изпълнението на настоящия договор, в случай, че е деклариран в оферта си, че ще полза и е ползвал такива.
- 3.4. Всички плащания по настоящия Договор ще бъдат извършвани единствено по банков път, чрез банков превод/и по сметката на Изпълнителя, посочена в Специалните условия (Приложение № 1).
- 3.5. Изпълнителят следва незабавно да уведоми в писмен вид Възложителя, в случай че е налице промяна в банковата информация по предходната точка 3.4. В противен случай, всички плащания извършени от Възложителя ще се считат за надлежно извършени.
- 3.6. Когато Стоката се доставя на отделни партиди или по Поръчка на Възложителя, то разпоредбите на чл. 3.2 до чл. 3.4 включително ще се прилагат съответно за всяка една отделна партида или извършена доставка.
- 4. Срок на договора**
- Настоящият договор се сключва за срока, указан в Специалните условия (Приложение № 1).
- 5. Условия и срокове за доставка**
- 5.1. Изпълнителят се задължава да достави на Възложителя Стоката по начина, указан в Специалните условия (Приложение № 1).
- 5.2. Изпълнителят се задължава да достави на Възложителя Стоката на адреса, указан в Специалните условия (Приложение № 1).
- 5.3. В случай, че предмет на Договора е прогнозно количество Стока или Стока до определено максимално количество, Възложителят няма задължение да поръчва Доставка на цялото количество Стока и няма да носи отговорност, включително и за плащане на Цената за него.
- 5.4. Независимо от начина на извършване на доставката на Стоката (изцяло и наведнъж, на отделни партиди или по Поръчка на Възложителя), Изпълнителят се задължава да уведоми Възложителя за датата и планирания час за извършване на Доставката по начина, указан в Специалните условия (Приложение № 1).
- 5.5. Ако Страните не са уговорили друго в писмена форма, Стоката ще бъде приемана от Възложителя единствено в Работен ден в часовия интервал от 9:00 до 16:00 часа. В случаите, когато Доставката на Стоката ще бъде извършвана на отделни партиди, то

срокът за доставка на отделните партиди ще бъде уговорен между страните в специалните условия.

- 5.6. В случаите, когато Доставката на Стоката ще бъде извършвана на отделни партиди или по Поръчка на Възложителя, срокът за Доставка на Стоката е указанят срок в Специалните условия (Приложение № 1) или съгласно посочения срок за Доставка във „Формата за поръчка за доставка“ . В случай, че Изпълнителят доставя Стоката на отделни партиди или по Поръчка на Възложителя, то ако не уговорено друго, Възложителят може да откаже да приеме количествата Стока, които надхвърлят количествата, включени в отделната партида или отделната Поръчка. Отказът на Възложителя не е необходимо да бъде мотивиран, като Страните следва да подпишат протокол, в който е достатъчно да се посочи, че Изпълнителят е доставил Стока, надхвърляща уговорените количества за съответната доставка.
- 5.7. Възложителят изпраща до Изпълнителя Поръчка за Доставка на Стоката по електронен път - на електронен адрес посочен от Изпълнителя, по пощата или по куриер или по друг уговорен между Страните начин. Изпълнителят следва да потвърди получаването на Поръчката за Доставка на Стока.
- 5.8. В случай, че Изпълнителят не потвърди изрично получаването на поръчката за Доставка на Стоката ,то поръчката за доставка се счита за приета и потвърдена от Изпълнителя, считано от датата на изпращането ѝ от Възложителя.
- 5.9. Лицата, които ще представляват Изпълнителя при предаване на Стоката са указаны в ключов персонал на Специалните условия (Приложение № 1).
- 5.10 Определените в предходната точка лица, могат да бъдат променяни от Изпълнителя, като Изпълнителят е длъжен да уведоми предварително в писмен вид Възложителя за настъпилата промяна в срок от 5 (пет) дни преди извършване на Доставката и предаването на Стоката.

## **6. Права на Възложителя**

- 6.1 Възложителят има правото да получи Стоката срещу договорената Цена и в съответствие с условията и сроковете на настоящия Договор.
- 6.2 Възложителят има правото да извърши проверка на Стоката във всеки етап от изпълнението на настоящия договор относно качество, количество, технически параметри, за да потвърди съответствието на Стоката с Техническата спецификация (Приложение № 2) и Техническото предложение за изпълнение на поръчката (Приложение № 3), неразделна част от настоящия Договор.
- 6.3 В случай, че Стоката не отговаря на Техническата спецификация (Приложение № 2) и/или Техническото предложение за изпълнение на поръчката (Приложение № 3), Възложителят има право да откаже да приеме Стоката по реда на чл. 12
- 6.4. В случаите, в които Възложителят е отказал да приеме Стоката, то Възложителят не дължи плащането на Цената или на част от нея.
- 6.5. Възложителят има право да изисква от Изпълнителя да сключи договор/и за подизпълнение с посочените в офертата на Изпълнителя Подизпълнител/и (ако Техническото предложение за изпълнение на поръчката (Приложение № 3) и условията за изпълнение на обществената поръчка предвиждат това).
- 6.6. В случаите, в които Изпълнителят е предоставил гаранция за добро изпълнение на настоящия Договор, Възложителят има право да задържи или да се удовлетвори от

цялата или от част от гаранцията за добро изпълнение, предоставена от Изпълнителя, в случай че е налице пълно или частично неизпълнение на която и да е от разпоредбите на настоящия Договор от страна на Изпълнителя.

- 6.7. Възложителят изисква от Изпълнителя, неговите служители, представители, както и от неговите Подизпълнители (ако е приложимо), да спазват условията за достъп на външни лица на Площадката на Възложителя, както и изискванията и задълженията за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд на работещите, както и за опазване живота и здравето на други лица, които се намират на територията на ТЕЦ „Ей И Ес Гълъбово“.

## 7. Задължения на Възложителя

- 7.1. Възложителят се задължава да заплати на Изпълнителя Цената за доставената Стока съгласно условията и сроковете на настоящия Договор.
- 7.2. Възложителят се задължава да оказва необходимото съдействие на Изпълнителя за изпълнение на настоящия Договор, включително при писмено поискване от негова страна, да му предостави необходимата за тази цел информация.
- 7.3. Възложителят се задължава да осигури достъп на Изпълнителя до мястото на Доставката, освен ако не е уговорено друго след получаване на съответните разрешения за такъв достъп, в случай че такива се изискват от Задължителните разпоредби.

## 8. Изпълнителят има право да:

- 8.1. получи Цената за Доставка на Стоката след нейното приемане и одобрение без забележки от Възложителя при условията и съгласно сроковете, определени с настоящия Договор;
- 8.2. получи от Възложителя информация, която му е необходима за изпълнение на задълженията му по настоящия Договор. Искането за предоставяне на информация следва да е отправено в писмена форма.

## 9. Изпълнителят е длъжен да:

- 9.1. прехвърли правото на собственост върху Стоката на Възложителя и да му достави същата при уговорените условия и срокове;
- 9.2. достави на Възложителя Стоката във вид, качество, количество и с технически показатели в съответствие с Техническата спецификация (Приложение № 2) и останалите условия за изпълнение на Доставката;
- 9.3. достави на Възложителя Стоката в съответствие с определения от Възложителя начин на Доставка – наведнъж, на отделни партиди или по конкретна Поръчка на Възложителя;
- 9.4. уведоми предварително Възложителя за Доставката в съответствие с условията и сроковете, посочени в чл. 5 от настоящия Договор;
- 9.5. ако е приложимо, достави Стоката до мястото на доставка в рамките на Работен ден.
- 9.6. ако е приложимо, осигури присъствието на свои представител/и и на Подизпълнител/ите си при предаване на Стоката.

- 9.7. уведоми писмено Възложителя във възможно най-кратък срок, в случай че е в невъзможност да достави Стоката в съответствие с Техническата спецификация (Приложение № 2) и условията за изпълнение, договореното или поръчано количество или на Датата на доставката;
- 9.8. поправи за своя сметка чрез замяна или по друг начин всички дефекти, недостатъци, грешки или пропуски в Стоката, които възникнат в рамките на гаранционния срок, предложен от Изпълнителя;
- 9.9. спазва и изпълнява изискванията и задълженията за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд на работещите на Площадката на Възложителя, както и за опазване живота и здравето на други лица, които се намират на територията на ТЕЦ „Ей И Ес Гълъбово“;
- 9.10. изпълнява задълженията си по настоящия договор с Грижата на добър търговец;
- 9.11. при изпълнение на задълженията си по настоящия договор да не предизвиква смущаване на дейностите на намиращия се в съседство на Площадката на Възложителя персонал и други лица;
- 9.12. спазва и се съобразява с условията за достъп на външни лица на територията на ТЕЦ „Ей И Ес Гълъбово“.

## **10. Процедура за поръчване**

Когато е приложимо, Възложителят ще изпраща на Изпълнителя Поръчка/и за доставка..

## **11. Гаранции на Изпълнителя**

11.1. Изпълнителят гарантира, че доставената Стока:

- (а) ще бъде в пълно съответствие с Техническата спецификация (Приложение № 2), Техническото предложение (Приложение № 3) и Ценовата оферта (Приложение № 4) на Изпълнителя;
- (б) ще бъде с изискуемото качество и годна за използване по предназначение;
- (в) ще отговаря на съответните приложими Задължителни разпоредби,

както и че при извършването на всяка Доставка Изпълнителят ще прилага необходимия професионален опит и дължима грижа, които могат разумно да се очакват от квалифициран и компетентен доставчик, имащ опит в извършването на подобни доставки със сходен размер, обхват, същност, стойност и сложност, както и че той ще вложи достатъчни средства за цялостното изпълнение на своите задължения.

11.2. Изпълнителят гарантира, че трети лица нямат право на собственост, други права или претенции по отношение на Стоката.

11.3. Без ограничения на разпоредбите на точки 11.1 и 11.2, Изпълнителят гарантира, че:

- (а) ще извърши Доставката на Стоката до съответната Дата на доставка;
- (б) винаги ще извършва Доставката в съответствие с Грижата на добрия търговец;

- (в) ще осигури цялата работна сила като ще вземе мерки целият персонал, нает за доставяне на Стоката, да бъде квалифициран, обучен и опитен за извършването на Доставката;
- (г) винаги ще извършва Доставката на Стоката в пълно съответствие с приложимите законодателни изисквания, технически спецификации и изисквания неразделна част от настоящия Договор и ще осигури всички необходими одобрения;
- (д) ще изпълнява всички приемливи инструкции, дадени от Възложителят във връзка с доставката на Стоките;
- (е) ще изпълнява процедурите и изискванията на Възложителя за здраве, безопасност и опазване на околната среда, въведени на Площадката на Възложителя и ще взема всички необходими предпазни мерки за опазване на здравето и безопасността на всички хора, включително на своя персонал, персонала на Възложителя и ТЕЦ „Ей И Ес Гъльбово“, както и населението, което може да бъде засегнато от действията на Изпълнителя при извършването на Доставките;
- (ж) ще използва технически изправни транспортни средства, които отговарят на законовите разпоредби и изисквания на Възложителя, като последното ще се удостоверява с валидно свидетелство за успешно преминал годишен технически преглед и/или други подходящи документи, когато е приложимо. Във всички случаи Изпълнителят няма да допуска замърсяване на околната среда при извършваните транспортни дейности.

11.4. Възложителят има право да отстрани Изпълнителя от Площадката на Възложителя, ако Изпълнителят наруши изискванията за здраве и безопасност, прилагани на Площадката на Възложителя.

11.5 Гаранционният срок (ако е приложимо) за изпълнената Доставка е срокът, указан в Специалните условия (Приложение № 1).

## **12. Условия и ред за предаване и приемане на Стоката. Рекламации.**

12.1. Ако не е уговорено друго приемането и предаването на Стоката се извършва от определените от Страните лица в рамките на Работния ден на уговореното място за доставка.

12.2. Ако е приложимо, приемането на Стоката се удостоверява с подписане на приемо-предавателен протокол. Приемо-предавателен протокол има удостоверително значение по отношение на датата на извършване на доставката и доставеното количество Стока, количествени несъответствия, наличие на липси, нарушена цялост на опаковката на Стоката, непълнота на съпътстваща Стоката документация, както и други забележки по отношение на Стоката.

По отношение на Стока, за която не е предвиден гаранционен срок, Възложителят има право да направи рекламация за скрити недостатъци, дефекти и несъответствие на Стоката в рамките на 60 (шестдесет) дни от датата на приемо – предавателния протокол за Доставката.

12.3. В случай, че след преглед на Стоката, Възложителят установи недостатъци, дефекти и/или каквито и да било други несъответствия на Стоката с Техническата спецификация (Приложение № 2) и/или Техническото предложение за изпълнение на поръчката (Приложение № 3), то Възложителят в срока по чл.12.2 уведомява писмено

(включително по електронен път на посочен от Изпълнителя електронен адрес)  
Изпълнителя за констатирани недостатъци, дефекти и/или несъответствия.

- 12.4. В случаите по предходната точка, Възложителят има право да върне Стоката на Изпълнителя за негова сметка. В случай, че Възложителят има интерес от по-късната Доставка на Стоката, Възложителят може да поиска от Изпълнителя замяна на Стоката и/или отстраняване от Изпълнителя и за негова сметка на констатирани недостатъци, дефекти и/или несъответствие в конкретно посочен от Възложителя срок. Ако качеството на доставените Стоки не съответства на спецификацията, и това е установено и надлежно документирано от представители на Купувача в рамките на гаранционния срок на Стоките или срока по чл. 12.2, Купувачът може да възложи на друг доставчик да произведе и достави Стоките, като Доставчикът трябва да плати всички разходи на Купувача във връзка с производството и доставката на Стоките.
- 12.5. При извършване на Доставка на заменена Стока и/или Стока с отстранени недостатъци, дефекти и/или несъответствия, Страните са длъжни да спазват предвидените по-горе ред и условия за предаване и приемане на Стоката.
- 12.6. В случай, че в офертата си Изпълнителят е предложил по-благоприятни условия за приемане и за рекламиации на Стоката, предвиденото в офертата на Изпълнителя има предимство пред клаузите на настоящия Договор.

### **13. Гаранция за добро изпълнение на Договора. Ред и условия за освобождаване и задържане на гаранцията**

- 13.1. В случай, че Изпълнителят е предоставил на Възложителя гаранция за добро изпълнение на настоящия Договор, то Възложителят има право да задържи предоставената гаранция до пълното, точно и окончателно изпълнение на настоящия договор от страна на Изпълнителя.
- 13.2. Предоставената от Изпълнителя гаранция за изпълнение на настоящия договор е в размера от стойността на Стоката, указан в Специалните условия (Приложение № 1) и се предоставя под формата на неотменяема и безусловна банкова гаранция, с усвояване при първо писмено поискване от Възложителя или под формата на паричен депозит по банкова сметка на Възложителя. Когато е под формата на банкова гаранция, гаранцията за изпълнение трябва да е срок на валидност 1 (един) месец след изтичането на срока на действие на договора.
- 13.3. Възложителят има право да задържи или да се удовлетвори от предоставената гаранция за изпълнение, когато Изпълнителят не изпълни което и да е от задълженията си по настоящия Договор, включително, но не само, когато забави изпълнението на задължението си за Доставка на Стоката с повече от 7 (седем) дни, освен ако не е уговорено друго.
- 13.4. Възложителят има право да задържи и да се удовлетвори от предоставената гаранция за изпълнение на Договора, без това да го лишава от възможността да претендира обезщетение за претърпените вреди над размера на предоставената от Изпълнителя гаранция за изпълнение.
- 13.5. При точно изпълнение на настоящия Договор от страна на Изпълнителя, Възложителят освобождава гаранцията по чл. 13.2 в срок от един месец от изпълнението на настоящия Договор (когато гаранцията е под формата на паричен депозит), освен ако не е уговорено друго.
- 13.6. Възложителят има право да задържи част от предоставената гаранция за изпълнение (когато е под формата на паричен депозит) с цел обезпечаване на задължението за

гаранционна поддръжка на Стоката, в случай че с настоящия договор и/или офертата си Изпълнителят е поел задължение да извърши гаранционна поддръжка на доставената Стока.

- 13.7. В случай, че по време на изпълнение на настоящия Договор възникне спор между Страните свързан с неизпълнението на задълженията на Изпълнителя, то Възложителят има право да задържи предоставената гаранция за изпълнение (когато гаранцията е под формата на паричен депозит) или да изиска от Изпълнителя удължаване на срока на валидност на издадената банкова гаранция до окончателното решаване на спора от компетентния съгласно настоящия договор съд или арбитражен трибунал.
- 13.8. При прекратяване или разваляне на Договора по вина на Изпълнителя, Възложителят има правото да задържи или да се удовлетвори в пълен размер от гаранцията за изпълнение.
- 13.9. Възложителят не дължи на Изпълнителя плащането на лихви върху предоставената гаранция за изпълнение (когато гаранцията е под формата на паричен депозит) за периода, през който Възложителят правомерно я е задържал.

#### **14. Неустойки и санкции**

- 14.1. Ако Доставката е извършена след Датата на доставка, Изпълнителят дължи неустойка в размер на 0,1% (нула цяло един процент) от стойността на Стоката, чиято доставка е забавена, за всеки ден забава, но не повече от 8% (осем процента) от Цената на Стоката без ДДС.
- 14.2. В случай, че Възложителят развали Договора поради виновно неизпълнение от страна на Изпълнителя, Изпълнителят дължи неустойка в размер на 8% от Цената на Стоката без ДДС. Възложителят има право и на обезщетение по общия ред за действително претърпените и превишаващи размера на неустойката вреди.
- 14.3. В случай на забавено плащане, Възложителят заплаща неустойка в размер на 0.1% (нула цяло един процент) върху стойността на забавеното плащане за всеки ден закъснение, но не повече от 8% (осем процента) от стойността на дължимото плащане.

#### **15. Изменение на Договора**

Изменение на настоящия Договор се допуска по изключение и се извършва по взаимно съгласие на Страните с допълнително споразумение, съставено в писмена форма при наличие на някоя от изрично предвидените в ЗОП предпоставки.

#### **16. Фактуриране**

- 16.1 Изпълнителят издава данъчна фактура, носеща номера на настоящия Договор, номер на поръчка, ако е приложимо, съдържаща реквизитите, изисквани от Закона за счетоводството, и придружена с разходно-оправдателна информация, изискана съгласно Договора или от Възложителя. Фактурите се изготвят и приемат по Реда за изпращане и приемане на фактури (Приложение № 6). При пълно и точно изпълнение на условията на чл. 3.3 от този Договор, Възложителят заплаща сумата, посочена във фактурата в Срока за плащане.
- 16.2. В случай, че Възложителят е заплатил по погрешка на Изпълнителя сума, включително и неправилно начислена като ДДС, Изпълнителят се задължава незабавно да възстанови тази сума на Възложителя.

16.3. Плащанията от страна на Възложителя по настоящия Договор не подлежат на облагане с данък, освен ДДС и удържките, предвидени със закон. В частност, ако по отношение на плащане по настоящия Договор се наложи удържане на данък при източника, Възложителят трябва да удържи този данък от сумата на плащането и да го внесе по сметка на Националната агенция по приходите. При тези обстоятелства, плащанията към Изпълнителя ще представляват сумите дължими по настоящия Договор, намалени с удържания данък при източника съгласно закона. В тежест на Изпълнителя е да докаже съответните основания за неначисляване на данък при източника.

## 17. Прехвърляне

- 17.1 Изпълнителят няма право, без предварително писмено съгласие от Възложителя, да прехвърля или по друг начин да се разпорежда с правата си по настоящия Договор.
- 17.2 При участие на подизпълнители при изпълнението на предмета на договора, то за Изпълнителя и за подизпълнителя са валидни всички приложими разпоредби на Закона за обществените поръчки. Изпълнителят се задължава своевременно да предоставя на Възложителя всички документи и информация по договорите за подизпълнение съгласно Закона за обществените поръчки.
- 17.3 Изпълнителят носи отговорност за контрол на качеството на работата и спазване на изискванията за безопасна работа на персонала на подизпълнителите си. Изпълнителят се задължава да определи компетентни длъжностни лица, които да извършват контрол на работата на подизпълнителите.
- 17.4 Изпълнителят има право да прави инспекции и проверки на работата на площацата и одити на подизпълнители, по реда по който същите се извършват за Изпълнителя.

## 18. Право на собственост

- 18.1. При условията на чл. 18.3 и с оглед специфичните условия за всяка Доставка и преминаване на риска, посочени в настоящия Договор, собствеността върху Стоките преминава от Изпълнителя върху Възложителя в момента на Доставката или при плащане от страна на Възложителя (в случай, че по някакви причина то предхожда Доставката).
- 18.2. При условията на чл. 18.3 и с оглед специфичните условия за доставка и преминаване на риска, посочени в настоящия Договор, когато Изпълнителят получава Стока от трето лице, той гарантира, че собствеността върху тази Стока ще бъде прехвърлена на Възложителя в момента на извършване на Доставката или при плащане от страна на Възложителя (в случай че по някаква причина то предхожда Доставката).
- 18.3. В случай, че плащането е извършено от Възложителя преди Доставката, и с оглед специфичните условия за доставка и преминаване на риска, посочени в този Договор, собствеността върху Стоките се прехвърля от Изпълнителя на Възложителя веднага щом Стоките могат да бъдат индивидуализирани, но рискът от загуба или повреда не преминава върху Възложителя преди момента на Доставката. Такова предварително плащане не следва да се тълкува в смисъл, че Стоките са одобрени от Възложителя.

## 19. Интелектуална собственост, лицензии и поверителност

- 19.1. Изпълнителят гарантира, че доставянето и използването на Стоката няма да наруши патент, регистриран промишлен дизайн, авторско право, търговска марка или друго защитено право ("Зашитени права"). Освен ако Възложителят се е съгласил на друго, Изпълнителят е длъжен да осигури на Възложителя от третите лица

неотменима, освободена от лицензионни възнаграждения и неизключителна лицензия за такова ползване, когато това е необходимо за пълноценното ползване на Стоката и нейната специфика.

- 19.2. Изпълнителят се задължава да обезщети Възложителя, в случай че Възложителят е подведен под отговорност за наруширане на Защитени права във връзка с използването на Стоката.
- 19.3. Изпълнителят е длъжен да пази цялата информация и софтуер, свързани по какъвто и да било начин с Възложителя, като най-строго поверителни и се задължава да не ги ползва или разкрива, освен за целите на настоящия Договор, без предварителното писмено съгласие на упълномощено от Възложителя лице.
- 19.4. При наличието на особени условия в настоящия Договор, Изпълнителят е длъжен незабавно да получи всички необходими разрешителни за внос и износ, и всички други съгласия, необходими за доставка за Стоката.

## 20. Риск, отговорност и застраховане

- 20.1. Изпълнителят ще обезщети Възложителя за всички вреди, свързани с погиване или повреда на имуществото на Възложителя или трето лице, както и разходи за отстраняване на разливи на химични вещества и смеси, включително и неблагоприятни за околната следа въздействия от тях, произтичащи от или във връзка с изпълнението или неизпълнението на задълженията на Изпълнителя по настоящия Договор, освен когато тази отговорност е възникната от или във връзка с умишлени действия или груба небрежност от страна на Възложителя или негови представители.
- 20.2. Изпълнителят ще обезщети Възложителя за всички преки разходи и искове (включително, при погиване или повреда на имущество, както и нараняване или смърт на лице), претърпени от Възложителя, в резултат на нарушение на настоящия Договор или поради друго нарушение, действие или бездействие (включително небрежност) на Изпълнителя или лице, за което последният носи отговорност.
- 20.3. Изпълнителят носи отговорност за загуба или повреда на Стоката до момента на Доставката ѝ на Възложителя, с изключение на случаите, при които в този Договор са предвидени различни условия за преминаване на риска. Изпълнителят носи отговорност за загуба или повреда на Стоката през целия период от време (например при престоя им в склада на Изпълнителя или при гаранционна работа), през който Изпълнителят е длъжен да полага грижа за Стоката и да я контролира.
- 20.4. Изпълнителят (ако е приложимо и предвидено в Техническата спецификация (Приложение № 2) и условията за изпълнение на обществената поръчка) трябва да осигури и/или организира получаването на подходящите застраховки за времето на извършването на неговите задължения по Договора, за наличния обхват при търговско приемливи условия, включително застраховка на персонала на Изпълнителя, а именно застраховка за отговорността на работодателя, изискуема по закон, както и застраховка срещу земетресение, наводнение, непреодолима сила и пожар. В тези случаи Изпълнителят трябва да сключи и поддържа застрахователни полици при финансово стабилен застраховател с подходяща репутация, одобрен от Възложителя, и при условия приемливи за Възложителя, за да:
  - (а) осигури Стоката по подходящ и адекватен начин срещу погиване или повреда от датата на настоящия Договор до извършване на Доставка; и

- (б) покрие увреждания или инвалидност или други професионални рискове за персонала на Изпълнителя.

Когато това е приложимо, застраховките, поддържани от Изпълнителя, тряба да съдържат разпоредби за суброгация в полза на Възложителя и да включват Възложителя като допълнителен бенефициент.

- 20.5. Изпълнителят (ако е приложимо и предвидено в Техническата спецификация (Приложение № 2) и условията за изпълнение на обществената поръчка) е длъжен да поддържа за периода, необходим за покриване на отговорностите му съгласно настоящия Договор, застраховка за вреди, причинени от Стоките, предоставяни от Изпълнителя, със застрахователно покритие, достатъчно да покрие отговорността (и във всички случаи в размер на минималния процент от Общата цена на поръчката, указан в Специалните условия (Приложение № 1)) при застраховател и при условия, приемливи за Възложителя. Изпълнителят, при искане от страна на Възложителя, предоставя надлежно доказателство за изпълнението на настоящия чл. 20.5.
- 20.6. Изпълнителят е длъжен незабавно и с необходимата грижа да изиска заплащане на обезщетение по съответните полици съгласно чл. 20.4 по-горе и да изплати на Възложителя получените парични средства.
- 20.7. В случай, че Изпълнителят не сключи или не поддържа застрахователна полizza, изискваща се в съответствие с условията на този Договор или при които е възложена поръчката, Възложителят има право, но не и задължението, да осигури и поддържа такава полizza единствено и изцяло за сметка на Изпълнителя. В такъв случай, Възложителят има право да му бъдат възстановени директно разумните разходи направени във връзка с полizzата или да прихване същите от сумите, които са длъжими на Изпълнителя.
- 20.8. Възложителят не носи отговорност по отношение на повреда и погиване на съоръженията, материалите и оборудването на Изпълнителя, като риска за тях се носи от Изпълнителя.
- 20.9. Изпълнителят трябва да извършва всякаква дейност в рамките на Площадката на Възложителя по начин, който да не разстройва и смущава съседите на обекта. В частност, докато се намира на Площадката на Възложителя, Изпълнителят трябва да съблюдава, както и да осигури съблюдаване от страна на своите работници, служители, представители и Подизпълнител/и на:
  - (а) всички Задължителни разпоредби и изисквания на правителство или друга власт с юрисдикция над Площадката на Възложителя във връзка с достъпа до Площадката, със здравето, безопасността и опазване на околната среда; и
  - (б) здравните изисквания, изискванията и процедурите по безопасност и опазване на околната среда на Възложителя.
- 20.10. Изпълнителят се съгласява и с настоящото поема пълна и изключителна отговорност за удържане и внасяне на всякакви и всички данъци, осигурителни вноски и др., за които същият и неговите Подизпълнители за задължени лица, по отношение на Фонд „Безработица”, вноските за социално, пенсионно осигуряване, пенсии и други подобни, наложени от действащи и бъдещи разпоредби на властите по отношение на надница, заплата, или друго възнаграждение, платимо на персонал, нает от Изпълнителя и неговите Подизпълнители във връзка с Доставка на Стоката и други работи по Договора.

20.11. Лицата, за които Изпълнителят отговаря, включват неговите работници, служители, представители, консултанти, Подизпълнители и под-доставчици на всяко едно.

20.12. Никоя разпоредба от настоящия Договор (изрична или подразбираща се) не ограничава отговорността на Изпълнителя във връзка с изпълнението на неговите задължения по настоящия Договор.

## **21. Условия и ред за прекратяване/разваляне на договора**

21.1. Настоящият договор се прекратява:

- (а) с изтичане на срока по чл. 4 от настоящия Договор;
- (б) с окончателното му изпълнение;
- (в) по взаимно съгласие на Страните, изразено в писмена форма;
- (г) едностренно от Възложителя във всеки един момент с изпращане на 10 (десет) дневно писмено предизвестие до Изпълнителя, в което се определя дали Договорът ще бъде прекратен частично или изцяло и дата, от която прекратяването влиза в сила;
- (д) от Възложителя при настъпване на непредвидено обстоятелство съгласно чл. 43, ал. 4 от ЗОП, поради което не е в състояние да изпълнява задълженията си по Договора;
- (е) при преобразуване на Изпълнителя в съответствие със законодателството на държавата, в която е установлен в случай, че правоприемникът му не отговаря на условията, предвидени в ЗОП за продължаване на действието на договор за обществена поръчка;
- (ж) при настъпване на други основания за прекратяване на договор за обществена поръчка, предвидени в ЗОП.

21.2. Възложителят може едностренно да развали договора без предизвестие, когато Изпълнителят:

- (а) забави изпълнението на което и да е от задълженията си по настоящия Договор с повече от 7 (седем) дни;
- (б) откаже да замени Стока с констатирани недостатъци, дефекти и несъответствия в указания от Възложителя срок;
- (в) откаже да отстрани за своя сметка констатирани недостатъци, дефекти и несъответствия в доставена Стока в указания от Възложителя срок;
- (г) не изпълни точно и в пълно съответствие което да е от задълженията си по настоящия Договор и приложението към него;
- (д) използва за изпълнение на настоящия Договор Подизпълнител/и, без да е декларидал това в офертата си или използва Подизпълнител/и, който/които не е/са посочен/и в офертата му, извън случаите, в които това изрично се допуска от ЗОП;
- (е) по отношение на Изпълнителя бъде открито производство за обявяването му в несъстоятелност или търговската му дейност бъде прекратена поради

ликвидация съгласно националното законодателство на държавата, в която Изпълнителят е регистриран.

- 21.3. Изпълнителят няма право да бъде компенсиран или обезщетен за разходи, направени или възникнали след датата на прекратяването на Договора, с изключение на разходи, произтичащи пряко и непосредствено от прекратяването на Доставката, в случай, че Възложителят предварително е предоставил писмено разрешение за извършването на съответните разходи.
- 21.4. В случай на прекратяване на възложената Доставка или част от нея, Изпълнителят се задължава да предостави на Възложителя всички документи, свързани с възложената Доставка или частта от нея.

## **22. Неизключителност**

Нищо от настоящия Договор не забранява на Изпълнителя или на Възложителя да сключват подобни договори или други споразумения с всякакви други дружества, партньори, лица или страни.

## **23. Частична недействителност**

Всяка разпоредба от настоящия Договор е отделна и различна от останалите и ако по някаква причина една или повече от тези разпоредби бъдат обявени за недействителни или неприложими, те ще се считат за отделени и заличени от настоящия Договор, като в такъв случай останалите разпоредби от Договора остават изцяло в сила.

## **24. Известия**

Всички съобщения, изпращани във връзка с настоящия Договор, трябва да бъдат на български или на английски език и в писмена форма. Ако има несъответствие между текстовете на български и на английски език, предимство ще има и ще се вземе предвид текста на български език. Съобщенията могат да бъдат предавани лично на лицата за контакт по електронна поща или доставяни с писмо с обратна разписка на адреса, посочен в настоящия договор до евентуална промяна на адреса, за която едната Страна е информирала другата.

## **25. Цялост**

Настоящият Договор представлява всички точки, по които Страните са се споразумели и постигнали разбирателство по предмета на настоящия Договор и отменя всички и всякакви предходни договорарения, задължения и кореспонденции във връзка с предмета на настоящия Договор, освен ако приложимото право предвижда нещо друго.

## **26. Приложимо право и спорове**

Приложимо към настоящия Договор е българското право. Всички спорове, породени от настоящия Договор или отнасящи се до него, включително породените или отнасящи се до неговото тълкуване, недействителност, изпълнение или прекратяване, както и споровете за попълване на празноти в настоящия Договор или приспособяването му към нововъзникнали обстоятелства, се отнасят за разрешаване от Арбитражния съд при Българската търговско-промишлена палата съобразно с неговия Правилник за дела, основани на арбитражни споразумения.

Приложения:

1. Специални условия;
2. Техническа спецификация;
3. Техническо предложение на Изпълнителя за изпълнение на поръчката;
4. Ценова оферта на Изпълнителя;
5. Споразумение за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд;
6. Ред за изпращане и приемане на фактури.

Подписано за и от името на „Ей И Ес – ЗС Марица Изток I“ ЕОД

Подпись:



Име:

Тодор Бележков

Должност:

Управител

Подписано за и от името на „Прострийм Техник“ ООД

Подпись:



Милен Вълчев



Име:

Милен Вълчев

Должност:

Управител

## Приложение № 1

### Специални условия

Възложител	„ЕЙ И ЕС – ЗС Марица Изток I“ ЕООД ЕИК: 123533834; ДДС №: BG123533834
Адрес на Възложителя	гр. Гълъбово 6280, община Гълъбово, област Стара Загора, България
Представител на Възложителя	Име: Петя Димитрова Димитрова Телефонен номер: +359 885 693974 E-mail: <a href="mailto:petya.dimitrova@aes.com">petya.dimitrova@aes.com</a>  Име: Димо Колев Бахов Телефонен номер: +359 885 263254 E-mail: <a href="mailto:dimo.bahov@aes.com">dimo.bahov@aes.com</a>
Ключов персонал на Възложителя	1. По технически въпроси: Име: Николай Димитров Митев Телефонен номер: +359 885 261855 E-mail: <a href="mailto:nikolay.mitev@aes.com">nikolay.mitev@aes.com</a>  Име: Калин Георгиев Стоянов Телефонен номер: +359 884 388422 E-mail: <a href="mailto:kalin.stoyanov@aes.com">kalin.stoyanov@aes.com</a>  2. По счетоводни въпроси (за фактури): E-mail: <a href="mailto:emea.apinvoices@aes.com">emea.apinvoices@aes.com</a>  3. По търговски и договорни въпроси: Име: Деница Цонева Телефонен номер: +359 42 901 518 E-mail: <a href="mailto:denitsa.tsoneva@aes.com">denitsa.tsoneva@aes.com</a>  4. По въпроси по ЗБУТ и ОС: Дежурен инспектор ЗБУТ: 0884 886 663 E-mail: <a href="mailto:MaritzaEHSTeam@aes.com">MaritzaEHSTeam@aes.com</a>
Изпълнител	„Прострийм Техник“ ООД ЕИК: 203987983; ДДС №: BG203987983.
Адрес на Изпълнителя	бул. Президент Линкълн № 104, гр. София 1632, България
Представител на Изпълнителя	Име: Милен Вълчев Телефон: + 359 2 9179335 E-mail: <a href="mailto:valtchev@prostreamtechnik.bg">valtchev@prostreamtechnik.bg</a>

Предмет на договора	Доставка на тръбопроводна арматура
Ключов персонал на Изпълнителя	<p>1. По технически въпроси:  Име: Христо Вълчев  Телефонен номер: +359 29179310  E-mail: <a href="mailto:valtchev@prostream.bg">valtchev@prostream.bg</a></p> <p>2. По счетоводни въпроси (за фактури):  Име: Ралица Белева  E-mail: <a href="mailto:beleva@prostream.bg">beleva@prostream.bg</a></p> <p>3. По търговски и договорни въпроси:  Име: Христо Вълчев  Телефонен номер: +359 29179310  E-mail: <a href="mailto:valtchev@prostream.bg">valtchev@prostream.bg</a></p> <p>4. По въпроси по ЗБУТ и ОС:  Име: Красимира Керелска  Телефонен номер: +359 29179310  E-mail: <a href="mailto:kerelska@prostream.bg">kerelska@prostream.bg</a></p>
Чл. 3.1 Цена на Стоката	<p>Цената на Стоката – Обособена позиция 7: Други, (предмет на настоящия Договор), се формира от единичните цени, съгласно ценова оферта – (Приложение 4), в лева без ДДС, при условие на доставка DDP площадката на Възложителя (съгласно INCOTERMS 2015).</p> <p>Посочените количества са прогнозни. Плащането по договора ще се извърши на база доставени количества.</p> <p>Възложителят заплаща цената за всяка доставка в 30 (тридесет) дневен срок, след представяне на фактура в оригинал и приемо-предавателен протокол, подписан без забележки от представител на Възложителя, както и при задоволяване на условията, описани в чл. 3.3 на Договора.</p>
Чл. 3.4 Банкова сметка, посочена от Изпълнителя	<p>Банка: Общинска Банка АД</p> <p>IBAN: BG50SOMB91301060408501</p> <p>BIC: SOMBBGSF</p>
Чл. 4 Срок на договора	Договорът влиза в сила от датата на подписване и е валиден 1 (една) година.
Чл. 5.1 Начин на доставка на Стоката	<p>Доставката на всеки вид арматура се извършва по заявка на Възложителя, в срока посочен от Изпълнителя, съгласно техническо предложение – (Приложение 3), при спазване на приложимите Задължителни разпоредби.</p> <p>Всяка доставка се придрожава от:</p>

	<ul style="list-style-type: none"> <li>(а) Приемо-предавателен протокол</li> <li>(б) Уведомление за експедиция (известие)</li> <li>(в) Сертификат за качество от завода производител</li> <li>(г) Декларация за съответствие от завода производител;</li> <li>(д) Протокол от изпитание;</li> <li>(е) Спецификация, инструкция за монтаж и инструкция за експлоатация;</li> </ul>
Чл. 5.2 Адрес за доставка на Стоката	Стоката се доставя до Площадката на Възложителя.
Чл. 5.4 Начин на уведомяване за датата и планирания час за извършване на Доставката	Известие за готовност за експедиране трябва да бъде изпратено до Възложителя, най-малко 1 (един) ден преди датата на експедиция на стоката, на електронен адрес: <a href="mailto:store@aes.com">store@aes.com</a>
Чл. 11.5 Гаранционен срок	24 месеца от датата на доставка
Чл. 13.2 Размер на гаранцията за изпълнение	3% от общата договорена стойност на съответната обособена позиция
Чл. 14 Неустойки и санкции	<p>При забава в изпълнението на Договора с повече от 3 (три) Работни дни, Възложителят има право и на обезщетение по общия ред за действително претърпените и превишаващи размера на неустойката вреди.</p> <p>За действително претърпени вреди в размер по-голям от размера на уговорените неустойки, заинтересованата страна може да търси обезщетение в пълен размер по арбитражен ред.</p>
Чл. 20.5 Застраховка	неприложимо

**Приложение № 2**

**Техническа спецификация**

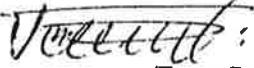
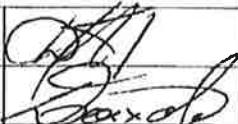
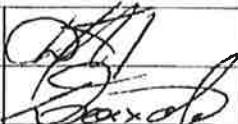
**Приложение № 3**

**Техническо предложение на Изпълнителя за изпълнение на поръчката**

**Приложение № 4**

**Ценова оферта на Изпълнителя**

Годишнегше №2

 <b>AES Гълъбово</b> Нова сълнечна енергия		Утвърдил:  Тодор Бележков, Управител Ей И Ес-ЗС Марица Изток 1 ЕООД / Дата: 08.06.2016
Изготвил: Вероника Емилова 		Одобрил: Петя Димитрова  Димо Бахов 

## ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ

Наименование:	Доставка на тръбопроводна арматура	
Документ:	ME1-ALL-TRM-0140	
Местоположение на контролираното копие в Системата за контрол на документи MS Share Point на Ей И Ес Марица	Cайт/Библиотека: 1.ТЕЦ/5.Инженеринг/11.Технически спецификации	

	<b>Документ №: ME1-ALL-TRM-0140 ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ</b> <b>Доставка на тръбопроводна арматура</b>	<b>Дата: 08.06.2016</b> <b>Страница: 2/5</b>
---	--	---

## Съдържание

<b>1. ПРЕДМЕТ НА ДОСТАВКАТА .....</b>	<b>3</b>
<b>2. ТЕХНИЧЕСКИ ИЗИСКВАНИЯ .....</b>	<b>3</b>
<b>3. СРОК ЗА ДОСТАВКА .....</b>	<b>4</b>
<b>4. МЯСТО НА ДОСТАВКА .....</b>	<b>4</b>
<b>5. ДОСТЪП ДО ЕЛЕКТРОЦЕНТРАЛАТА .....</b>	<b>4</b>
<b>6. ОПАКОВАНЕ, ПАКЕТИРАНЕ И КОМПЛЕКТОВАНЕ .....</b>	<b>5</b>
<b>7. ПРИЕМАНЕ НА СТОКИТЕ В СКЛАДА .....</b>	<b>5</b>
<b>8. ПРОТОКОЛИ И РЕФЕРЕНТНИ ДОКУМЕНТИ ПРИ ДОСТАВКА .....</b>	<b>5</b>
<b>9. ПРИЛОЖЕНИЯ.....</b>	<b>5</b>

 <b>AES Гълъбово</b>	<b>Документ №: ME1-ALL-TRM-0140</b> <b>ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ</b>	<b>Дата: 08.06.2016</b>
	<b>Доставка на тръбопроводна арматура</b>	<b>Страница: 3/5</b>

## 1. ПРЕДМЕТ НА ДОСТАВКАТА

Предметът на доставка включва доставка на тръбопроводна арматура, предназначена за подмяна на съществуващата, инсталирана в ТЕЦ Ей И Ес-3С Марица Изток 1.

## 2. ТЕХНИЧЕСКИ ИЗИСКВАНИЯ

Доставката включва различни видове арматура, разделена в 7 (седем) обособени позиции, както следва:

- I. *Обособена позиция 1: Ръчни вентили и кранове* съгласно [Приложение 1](#)
- II. *Обособена позиция 2: Предназна арматура* съгласно [Приложение 2](#)
- III. *Обособена позиция 3: Шибърни кранове* съгласно [Приложение 3](#)
- IV. *Обособена позиция 4: PVC арматура* съгласно [Приложение 4](#)
- V. *Обособена позиция 5: Регулиращи вентили* съгласно [Приложение 5](#)
- VI. *Обособена позиция 6: Бътерфлай клапи* съгласно [Приложение 6](#)
- VII. *Обособена позиция 7: Други* съгласно [Приложение 7](#)

Предложените изделия трябва да са нови, произведени до една година преди датата на доставка, както и да отговарят на всички изисквания посочени в спецификацията. Навсякъде в документацията, където са посочени стандарти, технически одобрения или спецификации или други еталони, както и модел, източник, процес, търговска марка, патент, тип, производ или производство да се счита за добавено „или еквивалентно“.

Външната повърхност на арматурата трябва да бъде с антикорозионно покритие. Арматурата трябва да може да бъде монтирана в различни положения (хоризонтално/вертикално), освен ако не е посочено друго. Доставените арматури да се придружават от сертификат за качество и Декларация за съответствие от завода производител, протокол от изпитване съгласно EN 12266, спецификация, инструкция за монтаж и експлоатация и да имат на видно място маркировка на тип, параметри, номер на производителя и година на производство. Доставените изделия трябва да бъдат проектирани, произведени и доставени според действащото европейско законодателство. В случай, че предлаганите от участника материали съответстват на стандарти и кодове, еквивалентни на дадените в техническите спецификации, участникът трябва да приложи в офертата официални документи, доказващи, че прилаганите стандарти ще гарантират по-добро или еднакво качество на доставените стоки и материали.

Предложените изделия от участниците трябва да са придружени със следната информация:

- Страна на производ/Производител
- Продуктов номер
- Пълни технически характеристики, включително, но не ограничено до:
  - Тип / модел;
  - Начин на задвижване;
  - Габаритни размери;
  - Присъединителни размери;
  - Начин на монтаж;
  - Номинален диаметър;
  - Номинално налягане;
  - Температурен диапазон на работа;
  - Флуид;

*Този документ е собственост на Ей И Ес Марица и е предназначен само за служебно ползване.  
Всичко поточване, разгласяване и публикуване става единствено с писменото съгласие на собственика.*

	Документ №: ME1-ALL-TRM-0140 <b>ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ</b>	Дата: 08.06.2016
	Доставка на тръбопроводна арматура	Страница: 4/5

- Начин на присъединяване към тръбопровода;
- Материал на тялото;
- Материал на затварящият елемент;
- Материал на уплътнението;

Участниците могат да посочат и линк към каталог в интернет с продуктовата листа на производителя.

### 3. СРОК ЗА ДОСТАВКА

Посочените количества в Приложение 8 са прогнозни. Договорът за доставката на арматура за съответната обособена позиция ще бъде сключен за срок не повече от една година на база единична цена на изделие. Доставките ще се извършват поетапно, в зависимост от необходимостта, въз основа на предварителна заявка от страна на Възложителя под формата на Поръчка за покупка. Срокът на доставка и гаранционните условия за всяко изделие да бъде посочен от участниците. Гаранционният срок на предложените изделия не трябва да бъде по-малък от 12 месеца.

### 4. МЯСТО НА ДОСТАВКА

Склад на ТЕЦ Ей И Ес-3С Марица Изток I ЕООД с адрес гр. Гълъбово, Индустритна зона.

### 5. ДОСТЪП ДО ЕЛЕКТРОЦЕНТРАЛАТА

Работното време с доставчици на стоки в склада е всеки работен ден от 8:30 до 15:00 часа.

Доставщиките трябва да следват следните правила при доставка на стоки:

При доставката, доставчикът представя на входен портал на електроцентралата копие от поръчка за доставка или други документи, удостоверяващи, че стоките се доставят съгласно договор или поръчка на Ей И Ес-3С Марица Изток I ЕООД. Изготвя се временен пропуск от охранител на портала. Ограничението на скоростта на територията на електроцентралата е 15 км/ч.

Водачите на МПС на територията на централата трябва да се движат, спират и паркират така, че по никакъв начин да не пречат на движението на другите превозни средства (пожарна, линейка, служебни автомобили) или хора.

Транспортните средства и техните водачи трябва да отговарят на нормативните изисквания за автомобилен превоз на товари и всички други приложими нормативни актове, регламентиращи дейността по превоз на товари.

Водачите на транспортните средства, трябва да разполагат с лични предпазни средства (ЛПС), които са задължителни на територията на централата: каска, защитни обувки, предпазни очила, подходящо работно облекло, както и с допълнителни ЛПС съгласно Информационния лист за безопасност стоките, които транспортират.

Абсолютно се забранява внасянето на алкохол, наркотики или други психотропни вещества, както и достъпа на територията на централата на лица, употребили такива вещества.

	Документ №: ME1-ALL-TRM-0140 <b>ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ</b>	Дата: 08.06.2016
	Доставка на тръбопроводна арматура	Страница: 5/5

Абсолютно се забранява внасянето на огнестрелно, газово и хладно оръжие, както и на взривоопасни материали.

## 6. ОПАКОВАНЕ, ПАКЕТИРАНЕ И КОМПЛЕКТОВАНЕ

Всички изделия да бъдат доставени в стандартна опаковка на производителя, отговаряща на типа транспорт и особеностите на стоката, така че да са предпазени от механични повреди по време на транспорт и съхранение.

## 7. ПРИЕМАНЕ НА СТОКИТЕ В СКЛАДА

При доставка на стоки Изпълнителят е длъжен да уведоми за датата и часа на доставката един ден преди датата на доставка в склад, с цел да бъде организирана необходимата техника за товаро-разтоварни дейности на стоките.

Всяка доставка трябва да е придружена с уведомление за експедиция (известие). В случай че доставката не е придружена от всички необходими документи и сертификати, или има видими несъответствия в съответната заявка за доставка, доставката не се приема.

## 8. ПРОТОКОЛИ И РЕФЕРЕНТНИ ДОКУМЕНТИ ПРИ ДОСТАВКА

Всяка доставка трябва да бъде придружена от следните документи:

- Приемо-предавателен протокол;
- Уведомление за експедиция (известие);
- Сертификат за качество;
- Декларация за съответствие от завода производител;
- Протокол от изпитване;
- Спецификация, инструкция за монтаж и инструкция за експлоатация;

## 9. ПРИЛОЖЕНИЯ

Приложение №	Наименование
<u>Приложение 1</u>	I. Обособена позиция 1: Ръчни вентили и кранове
<u>Приложение 2</u>	II. Обособена позиция 2: Предпазна арматура
<u>Приложение 3</u>	III. Обособена позиция 3: Шибърни кранове
<u>Приложение 4</u>	IV. Обособена позиция 4: PVC арматура
<u>Приложение 5</u>	V. Обособена позиция 5: Регулиращи вентили
<u>Приложение 6</u>	VI. Обособена позиция 6: Бътерфлей клапи
<u>Приложение 7</u>	VII. Обособена позиция 7: Други
<u>Приложение 8</u>	Количествена сметка



Приложение 2

II. **Обособлене позиции 2: Продължка отриватура**

No	ANSI Номератион №	Описание	DN [mm]	РН [mm]	Pn6 [bar]	Tnf	Строй	Применение	Начин на извличане	Число	Установка	Запасъчен извличач
11.	10.3.14.498	Съборен клапан DN50/PN125 създаващ вакуум	50	320	550	1/2	200	Задържател диаметър	Хоризонтално изпълнение	1.7715	(Гладък)	Буквално/Угъл/Линейно
12.	10.3.35.533	Съборен клапан DN50/PN125, даващ вакуум	50	25	-	-	-	Фланцов	Въздушна стоянка	1.5/100	EPDM	Клас A - няма промяна
13.	10.3.35.164	Въздушна стоянка клапан DN150/PN10/AS	150	10/16	9	30	10/22	Изменувателни фланци	Изпълнение стоянка 1.5/100	1.4571	EPDM	Недвижена стоянка 1.5/100
14.	10.3.36.581	Предзатвор клапан 2½" DN125	20	-	2.5-3.5	7.37	10/22	G 3½"	Безплъзгаво	Борен (G 3½")	NBR	Борен CW637R
15.	10.3.38.898	Гюмийоцветен предзатвор клапан DN100/PN16	100	15	6	30	10/22	Фланцов	Задържател	Чири 400-15	EPDM и ABS	Чири - неподвижна стоянка Х125C-13
16.	10.3.19.085	Въздушна стоянка с промяна DN150/PN40	50	40	15	300	10/22	Изменувателни фланци	Хоризонтално	Метал	Недвижена стоянка 315	Недвижена стоянка 315
17.	10.3.15.493	Въздушна стоянка DN100/PN40	100	40	-	-	10/22	Изменувателни фланци	Изпълнение стоянка	1.4571	EPDM	Недвижена стоянка 1.4571

Приложение 3

III.  
Обособлено посещение 3: Шийбърни кранове

No	AES Материален №	Описание	DN [mm]	PN [бар]	T <sub>ref</sub> [°C]	Форма	Природните газове	тело	уплътнение	затварящ елемент	Именни на затварящите
III.1	10.314.452	Шийбърен кран DN50/PN16.Фланцови,Ръчно	50	16	200	всда	фланцови	чугун	гравитно	Клип	Ръчно
III.2	10.314.456	Шийбърен кран DN100/PN16.заязвърчен,Ръчно	100	16	400	всда/глас	заязвърчен	булдеродана стомана	гравитно	Клип	Ръчно
III.3	10.314.477	Шийбърен кран DN200/PN40.заязвърчен,Ръчно	200	40	400	всда/глас	заязвърчен	1.0619	гравитно	Клип	Ръчно
III.4	10.318.542	Шийбърен кран DN550/PN40.заязвърчен,Ръчно	350	40	400	всда/паса	заязвърчен	GP240SH	гравитно	Клип	Ръчно
III.5	10.320.042	Шийбърен кран DN100/PN16.фланцови,Ръчно	100	16	150	всда/пара	фланцови	чугун	гравитно	Клип	Ръчно
III.6	10.336.577	Шийбърен кран DN250/PN40.заязвърчен,Ръчно	250	40	400	всда/пара	заязвърчен	1.0619	гравитно	Клип	Ръчно
III.7	10.336.392	Шийбърен кран DN150/PN16.Фланцови,Ръчно	150	16	30	всда	фланцови	GP240SH	гравитно	Клип - неръждателна стомана X12Cr13 / 1.4006	Ръчно

Приложение 4

**IV.** Обособлено позиции 4: PVC схематура

№	AES	Наименование	Описание	DIN	PN	Форма	Пометка	Пометка	Пометка	Пометка	Пометка
V.1	10.318.254	Кан секторный DN10/PN16 PVC-U, латунь	10	16	концентрический кислородный и основной		Холмированная трубка с фитингом из нержавеющей стали	PVC-U	EPDM	Сборка с уплотнение от PTFE	Накидка на зажимное
V.2	10.318.256	Кан секторный DN15/PN16 PVC-U, латунь	15	16	концентрический кислородный и основной		Холмированная трубка с фитингом из нержавеющей стали	PVC-U	EPDM	Сборка с уплотнение от PTFE	Накидка на зажимное
V.3	10.318.255	Кан секторный DN10/PN10 PVC-U, латунь	10	10	концентрический кислородный и основной		Холмированная трубка с фитингом из нержавеющей стали	PVC-U	EPDM	Сборка с уплотнение от PTFE	Накидка на зажимное
V.4	10.318.252	Кан двойник DN10/PN10 PVC-U, автоматич	40	10	концентрический кислородный и основной		Холмированная трубка с фитингом из нержавеющей стали	PVC-U	EPDM	Сборка с уплотнение от PTFE	Накидка на зажимное
V.5	10.318.283	Кан двойник DN15/PN16 PVC-U, латунь	40	16	10% разброс на 100% макс в 30% от名义		Холмированная трубка с фитингом из нержавеющей стали	PVC-U	EPDM	Сборка	Накидка
V.6	10.318.253	Кан секторный DN15/PN16 PVC-U, латунь	25	32	концентрический и кислородный и основной		Холмированная трубка с фитингом из нержавеющей стали	PVC-U	EPDM	Сборка с уплотнение от PTFE	Накидка

Приложение 5

V. Обособена позиция 5: Регулаторни системи

#	AES	Описание	DN [mm]	Pn [Bar]	Типич Фитинг	Применение	Упътване	Задаващ елемент	Начин на задаване
V.1	10.320.020	Регулаторен тип DN100/PN60 заварен, ел. привод	100	40	400 вода/гора	Задавателен	Графично	регулиращ елемент	ел. задаване/поправка на даване F10
V.2	10.336.531	Регулаторен тип DN50/PN25, фланцов, ел. привод	50	25	400 вода/гора	Фланцови	Безперебойна стомана	регулиращ елемент	ел. задаване/поправка на даване F10



VI.17	10.355.004	Багерфолий клапан DN150/PN16, привод Ø18 Z14	Wafer	150	15 10-80	Глътка Система	Междущу фланци	Съединителен чуприк	EPDM	Диск от неръждаема стомана 1.4403 или еквивалент с покритие от ЕБОНИТ	Пневматично с ØC φ18 c дългари 14
VI.18	10.355.005	Багерфолий клапан DN200/PN16, привод Ø25 Z19	Wafer	200	16 10-80	Глътка Система	Междущу фланци	Съединителен чуприк	EPDM	Диск от неръждаема стомана 1.4403 или еквивалент с покритие от ЕБОНИТ	Пневматично с ØC φ25 c дългари 19
VI.19	10.355.006	Багерфолий клапан DN80/PN16, привод Ø14 Z11	Wafer	80	16 10-80	Глътка Система	Междущу фланци	Съединителен чуприк	EPDM	Диск от неръждаема стомана 1.4403 или еквивалент с покритие от ЕБОНИТ	Пневматично с ØC φ14 c дългари 11
VI.20	10.355.007	Багерфолий клапан DN50/PN16, привод Ø14 Z11	Wafer	50	16 10-80	Глътка Система	Междущу фланци	Съединителен чуприк	EPDM	Диск от неръждаема стомана 1.4403 или еквивалент с покритие от ЕБОНИТ	Пневматично с ØC φ14 c дългари 11
VI.21	10.314.281	Багерфолий клапан DN125/PN16, привод Ø18 Z14	Wafer	125	16 -	60.53	Междущу фланци	Чуприк	EPDM	Диск от неръждаема стомана 1.4403 или еквивалент с покритие от ЕБОНИТ	Пневматично с ØC φ18 c дългари 11
VI.22	10.319.941	Багерфолий клапан DN350/PN16, пневматично 25	Wafer	350	16 -	-	Междущу фланци	1.4403	PTFE	Неръждаема стомана 1.4403	Пневматично, приставяне или подвързяне
VI.23	10.355.499	Багерфолий клапан DN250/PN16, привод Ø23 Z22	Wafer	250	16 10-80	Глътка Система	Междущу фланци	Съединителен чуприк	EPDM	Диск от неръждаема стомана 1.4403 или еквивалент с покритие от ЕБОНИТ	Пневматично с ØC φ28 c дългари 22

## VII. Обособленная позиция 7: Агрегаты

№	Наименование	Описание	Изображение	DN [мм]	Pn [бар]	T <sub>пр</sub> [°C]	Форма	Присоединение	Тип	Установка	Запасные части
VII.1	10.357.119	Запорно-регулирующий клапан DN150/Pn25, фланцевый привод	Схема 1	150	25	400	-	накиду фланцевый	Сфера с радиальным приводом	Сфера с радиальным приводом	Клапан на трубопроводе
VII.2	10.357.112	Кондуктор трубы АРД DN50/Pn25/A0, фланцевый	Схема 2	50	25/40	350	[пар/воздух]	накиду фланцевый	Сфера с радиальным приводом	Клапан на трубопроводе из нержавеющей стали с фланцевым соединением	Кондуктор трубы АРД DN50/Pn25/A0, фланцевый



№	AES Матер. №	Описание	Мерна единица	Количество	Ед.цена BGN	Стойност BGN
VI.2	10.336.887	Бътерфлай клапа DN150/PN16 с редуктур	бр.	1		
VI.3	10.317.227	Бътерфлай клапа DN65/PN16,привод □11	бр.	1		
VI.4	10.337.648	Бътерфлай клапаDN100/PN16,привод □11 LUG	бр.	1		
VI.5	10.314.685	Бътерфлай клапа DN50/PN16, ръчно	бр.	1		
VI.6	10.315.305	Бътерфлай клапа DN80/PN16, ръчно	бр.	1		
VI.7	10.314.297	Бътерфлай клапа DN100/PN16, ръчно	бр.	1		
VI.8	10.314.688	Бътерфлай клапа DN150/PN16, ръчно	бр.	1		
VI.9	10.314.692	Бътерфлай клапа DN200/PN16, ръчно	бр.	1		
VI.10	10.318.515	Бътерфлай клапа DN250/PN16, ръчно	бр.	1		
VI.11	10.315.299	Бътерфлай клапа DN300/PN16, ръчно	бр.	1		
VI.12	10.333.064	Бътерфлай клапаDN100/PN16,привод Ø18 Z14	бр.	1		
VI.13	10.330.393	Бътерфлай клапаDN250/PN16,привод Ø25 Z19	бр.	1		
VI.14	10.330.394	Бътерфлай клапаDN300/PN16,привод Ø28 Z22	бр.	1		
VI.15	10.314.280	Бътерфлай клапа DN100/PN16,привод □11	бр.	1		
VI.16	10.317.416	Бътерфлай клапа DN200/PN16,ръчно с редуктор	бр.	1		
VI.17	10.355.004	Бътерфлай клапаDN150/PN16,привод Ø18 Z14	бр.	1		
VI.18	10.355.005	Бътерфлай клапаDN200/PN16,привод Ø25 Z19	бр.	1		
VII.9	10.355.006	Бътерфлай клапа DN80/PN16,привод Ø14 Z11	бр.	1		
VII.10	10.355.007	Бътерфлай клапа DN50/PN16,привод Ø14 Z11	бр.	1		
VI.21	10.314.281	Бътерфлай клапаDN125/PN16,привод Ø18 Z14	бр.	1		
VI.22	10.319.941	Бътерфлай клапаDN350/PN16,пневматично□25	бр.	1		
VI.23	10.355.409	Бътерфлай клапаDN250/PN16,привод Ø28 Z22	бр.	1		
					Общо група 6:	0,00
VII	<b>Обособена позиция 7: Други</b>					
VII.1	10.317.119	Вентил,силфонно DN150/PN25,фланцов,ръчно	бр.	1		
VII.2	10.317.112	Кондензио гърне ΔP10,DN50/PN25/40,фланци	бр.	1		
					Общо група 7:	0,00
.	.	<b>ОБЩО:</b>	.	.	<b>0,00 лв.</b>	

Прострайм Техник ООД, гр. София, бул. Президент Линкълн 104; тел/факс: 02 / 917 9310; ЕИК 203987983; ИН по ЗДЦС BG203987983  
/пълно наименование на участника, търговски адрес, телефон и факс, ЕИК и ИН по ЗДЦС/

### ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ 7

за участие в процура на доквартире с обявление с предмет: „Доставка на тръбопроводна арматура”, реф. № МЕ1-2016-QSN-D-067

№	Матер. №	Наименование и техническо описание (технически характеристики и параметри)	К-во	Мерна единица	Производител и страна на производход	Срок на доставка	Гаранционен срок след доставка	Забележка
1	2	3	4	5	6	7	8	9
<b>Обособена позиция 7: Други</b>								
VII.1	10.317.119	Вентил, силфонно DN150/PN25, фланцов, ръчно	1	бр.	ARI Armaturen - Германия	7 работни седмици	24 месеца след доставка	ARI FABA Plus fig. 23.046
VII.2	10.317.112	Кондензно гърне ΔР10,DN50/PN25/40, фланцио	1	бр.	ARI Armaturen - Германия	7 работни седмици	24 месеца след доставка	ARI Cona S fig. 25.631...1

#### Забележка:

\* За всяко от предложените изделия, участниците да предоставят следната информация:

- Страна на производход/Производител

- Продуктов номер

- Пъти технически характеристики, включително, но не ограничено до:

- Тип / модел;

- Начин на за движкване;

- Габаритни размери;

- Присъединителни размери;

- Начин на монтаж;

- Номинален диаметър;

- Номинално налягане;

- Температурен диапазон на работа;

- Функции;

- Начин на присъединяване към тръбопровода;

- Материал на тялото;

- Материал на затворача/цилиндър;

- Материал на уплътнението;

- Участниците да предложат арматура от производител, за който са одобрени в квалификационната система.

- \* Гаранционният срок - минимум 12 месеца от датата на доставка.

- \* Повече информация ще намерите в приложените каталоги

Приложение № 3



№		Наименование и техническо описание (технически характеристики и параметри)		K-во	Мерна единица	Производител и страна на производ	Срок на доставка	Гаранционен срок след доставка	Забележка
	Матер. №:								

Документи, придвижаващи стоката:

- Приемо-предавателен протокол;
- Уведомление за експедиция (известие);
- Сертификат за качество от завода производител;
- Декларация за съответствие от завода производител;
- Протокол от изпитание;
- Спецификация, инструкция за монтаж и инструкции за експлоатация;

ПОЛПИС и ПЕЧАТ:  
SIGNATURE AND STAMP:

Милен Вълчев (име и фамилия) / (name and surname)

09.09.2016 г. (дата) / (date)

Управител - Милен Вълчев

Прострийм Техник ООД



Приложение № 4

Приложение 3		Документ № ME1-ALL-TRM-0140-A1				
		Доставка на тръбопроводна арматура				
<b>КОЛИЧЕСТВЕНА СМЕТКА</b>						
Забележки:						
№	AES Матер. №	Описание	Мерна единица	Количество	Ед.цена BGN	Стойност BGN
VII	<b>Обособена позиция 7: Други</b>					
VII.1	10.317.119	Вентил,силфонно DN150/PN25,фланцов,ръчно	бр.	1	2600.00	2 600.00
VII.2	10.317.112	Кондензно гърне ΔP10,DN50/PN25/40,фланци	бр.	1	750.00	750.00
			Общо група 7:			3 350.00

ПОДПИС и ПЕЧАТ:  
SIGNATURE AND STAMP:

Милен Вълчев

09.09.2016 г.

Управител - Милен Вълчев

Прострийм Техник ООД



## Приложение № 5

### Споразумение за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд

1. Настоящото Споразумение, изготвено в изпълнение на изискванията на чл. 14, чл. 16, чл. 18 и чл. 19 от Закона за здравословни и безопасни условия на труд, е неразделна част от Договора за [включи описание на услугите] („Основният договор“) и е в сила до изтичане срока на действие на Договора.
2. Споразумението определя изискванията и задълженията, които Страните приемат да изпълняват и спазват за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд на работещите, както и за опазване живота и здравето на други лица, които се намират на територията на електроцентралата на Възложителя (по-долу наричана „обект/а“ или „електроцентрала/та“).
3. Дължностните лица на Възложителя и Изпълнителя, които организират и управляват трудовите процеси на територията на електроцентралата, отговарят за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд на работещите, извършващи ръководените от тях дейности. Те са длъжни незабавно да се информират взаимно за всички опасности и вредности и да координират дейностите си за предпазване от тези рискове.
4. Възложителят се задължава да запознае Изпълнителя с вътрешните си правила за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд (описани в документ „Изисквания по ЗБР и ОС за Изпълнители“ и публикувани на профила на купувача на адрес:  
<https://platform.negometrix.com/PublicBuyerProfile/PublicCompanyGeneralDocuments.aspx?CompanyId=10572>).
5. Изпълнителят се задължава да спазва Правилата за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд, както и да осигури тяхното спазване от своите служители и подизпълнители, работещи на обекта.
6. Възложителят има право по своя преценка и в съответствие с нормативните документи да изиска и други мерки за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд.
7. При извършване на всички видове дейности по Договора, Изпълнителят и Възложителят се задължават да спазват действащите правилници и нормативни документи по безопасност на труда, приложими за конкретните дейности.
8. Възложителят и Изпълнителят (всеки за своите работещи) се задължават да не допускат до обекта лица, които не са инструктирани, или не са обучени или не са екипираны с правилните лични предпазни средства, необходими за безопасно изпълнение на възложената работа.
9. Изпълнителят няма право да извърши други дейности на обекта извън посочените в Договора. По изключение, допълнителни дейности могат да бъдат извършени от Изпълнителя само с писмено одобрение на Възложителя и след провеждане на инструктаж на работниците на Изпълнителят, относящ се до съответните допълнителни дейности.
10. Изпълнителят е длъжен да осигури квалифициран персонал за безопасно изпълнение на дейностите, предмет на Договора.
11. Изпълнителят се задължава да извърши предварителен, текущ и последващ контрол за спазване от страна на своите служители и подизпълнители на Правилата за здравословни и безопасни условия на труд на обекта.
12. Когато в едно помещение и/или на две нива извършват дейности две или повече групи лица, Възложителят и Изпълнителят са длъжни да организират работния процес по начин, който да осигури взаимната безопасност на всички работещи, намиращи се в района.
13. По време на извършване на работа съгласно Договора Изпълнителят е длъжен да не допуска до обекта или до мястото на извършване на конкретна дейност лица, които не са заети пряко със същата дейност.

14. Изпълнителят се задължава да представи на Възложителя сертификати и/или други документи, удостоверяващи, че използваните от него съоръжения с повишена опасност са преминали изискващите се технически прегледи и по отношение на тях да е издадено заключение за годност и безопасност от орган за технически надзор.
15. Изпълнителят трябва да поддържа работните си места в подредено, чисто и безопасно състояние. При завършване на всяка част от работата, Изпълнителят се задължава незабавно да отстрани от обекта всички свои съоръжения, строително оборудване, временни конструкции и отпадни материали, които няма да бъдат използвани на или близо до местата, на които ще се извършват последващите етапи от работата по Договора.
16. Възложителят и Изпълнителят трябва да осигурят маркиране и обозначаване със съответните знаци и сигнали на съществуващи или временно създали се опасности на работните места на обекта.
17. Изпълнителят се задължава да извърши всички дейности по Договора по такъв начин, че да сведе до минимум въздействието върху околната среда и да предотврати разпространението на замърсени или опасни материали.
18. Възложителят и Изпълнителят са длъжни да осъществяват предварителен, текущ и послеващ контрол за стриктното спазване от страна на своите служители на противопожарните правила на територията на електроцентралата. Възложителят и Изпълнителят са длъжни да следят за спазване на вътрешната заповед на Възложителя пушенето да става само на обозначените за целта места.
19. В случай или при вероятност от възникване на сериозна, непосредствена опасност за здравето и живота на работещите, намиращи се на обекта, всеки служител на Възложителя и Изпълнителя може и е длъжен да прекрати работата до отстраняване на опасността.
20. Служителите от отдел „Здравословни и безопасни условия на труд“ (Отдел „ЗБУТ“) на Възложителя могат и трябва да извършват контрол за спазване на изискванията за здравословни и безопасни условия на труд на територията на Електроцентралата. Разпорежданията на служителите на Отдел „ЗБУТ“, свързани със здравословни и безопасни условия на труд, са задължителни за работещите и на Възложителя и на Изпълнителя.
21. Възложителят има право да отстрани от работната площадка работещи лица, които:
  - (а) не са запознати с Правилата за здравословни и безопасни условия на труд;
  - (б) не ги спазват или не притежават необходимата правоспособност за извършваната от тях дейност;
  - (в) са неподходящо екипирани или са без необходимите лични предпазни средства; както и
  - (г) при възникване на сериозна и непосредствена опасност за здравето и живота им.
  - (д) са употребили алкохол или други упойващи вещества.
22. Загубите, причинени от влошаване качеството и/или удължаване сроковете на извършваните работи или услуги, поради отстраняване на отделни лица или групи (бригади) за допуснати нарушения на изискванията в правилниците и инструкциите по безопасността на труда, противопожарните строително-технически норми и опазване на околната среда, са за сметка на Изпълнителя.
23. При нарушаване повече от 2 (два) пъти от страна на Изпълнителя и/или негови работещи на Правилата за здравословни и безопасни условия на труд, Възложителят има право едностранно да прекрати действието на договора, без да дължи неустойка на Изпълнителя.
24. При констатиране на нарушения на Правилата за здравословни и безопасни условия на труд, служителите от Отдел „ЗБУТ“ трябва:
  - а) да дават разпореждания или предписания за прекратяване на опасните действия, обстоятелства, предмети, оборудване или дейности;
  - б) да спират работата, която се извършва по начин или среда застрашаваща живота и/или здравето;
  - в) да дават на Изпълнителя предложения за налагане на санкции на лица, нарушили изискванията за здраве и безопасност и Правилата за здравословни и

безопасни условия на труд за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд.

25. Упълномощеният представител на Възложителя („ЗБУТ координатор на Възложителя“) по безопасност и здраве при работа е: Дежурен инспектор ЗБУТ, моб. тел.: +359 884 886 663, e-mail: [MaritzaEHSTeam@aes.com](mailto:MaritzaEHSTeam@aes.com).
26. Упълномощеният представител на Изпълнителя („ЗБУТ координатор на Изпълнителя“) по безопасност и здраве при работа е: Красимира Керелска, моб. тел.: +359 888 525267, e-mail: [kerelska@prostream.bg](mailto:kerelska@prostream.bg)

Настоящото допълнително споразумение влиза в сила от датата, посочена в началото на Договор № ..... *111-AG-PPL*

Подписано за и от името на „Ей И Ес – ЗС Марица Изток I“ ЕОД

Подпись:



Име: Тодор Бележков

Должност: Управител

Подписано за и от името на „Прострийм Техник“ ООД:

Подпись:

Име: Милен Вълчев

Должност: Управител



## **Приложение № 6**

### **Ред за изпращане и приемане на фактури**

#### **1. Документи на хартиен носител се изпращат по пощенски път до:**

**„Ей И Ес Юръп Сървисис“ ЕООД**

**Отдел „Обработка на входящи фактури“**

**1407 София, р-н Средец, България**

**Бул. „Черни връх“ № 32А, Офис сграда „Ариес“, ет. 1**

**Важно: Съгласно българските данъчни изисквания ще бъдат обработвани само оригинални фактури. Сканирани копия изпратени на адрес [emea.apinvoices@aes.com](mailto:emea.apinvoices@aes.com) ще бъдат обработвани, само ако са подпечатани и подписани от доставчика с “Вярно с оригиналa”.**

#### **2. Електронни фактури се изпращат на общ електронен адрес:**

**emea.apinvoices@aes.com**

Издаването и изпращане на електронни фактури на този общ електронен адрес ще допринесе много за по-бързата и ефективна обработка на Вашите документи и плащане.

Моля в този случай да обърнете внимание на следните особености, които също са предпоставка за ефективната обработка на документите:

- (а) Фактурите следва да бъдат в Adobe PDF формат;
- (б) Ако изпращате няколко фактури, в един е-мейл може да бъде прикачена само една фактура, така че следва да из pratите толкова отделни е-майла, колкото са на брой фактурите;
- (в) Всяка отделна фактура може да се състои от повече от една страница;
- (г) Протоколите да се добавят като допълнителни страници към фактурата;
- (д) В заглавието (Subject) на е-майла, към който е приложена фактура включете ключовата дума „Фактура“ на български или „Invoice“ на английски език, за автоматична и по-бърза обработка от системата;
- (е) Ако сте издали и изпратили електронна фактура, не е необходимо да изпращате повторно хартиено копие.

#### **3. Ръчно изписани фактури**

Ако все още издавате ръчно изписани фактури, бихме искали да Ви обърнем внимание, че те не могат да бъдат разчетени от електронната система за сканиране и автоматично разпознаване и поради налагашата се ръчна им обработка са възможни забавяния в тяхното осчетоводяване и плащане.

Възложителят настойчиво Ви препоръчва да не издавате ръчно изписани фактури, с цел Вашето по-ефективно обслужване!